# SII 8.537: original edition by K.V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 537. (A.R. No. 238 of 1903). ON THE NORTH BASE OF THE SAME SHRINE

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv08p0i0537

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII08/DHARMA_INSSIIv08p0i0537.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-10-07 16:35 (574d4d8)

---

## Edition

〈1〉 tiruvāykkeḷvi muṉṉāka kom〈āṟapaṉ〉marāṉa tiripuvaṉaccakkaravattikaḷ **śrī**kulacekara(t)evaṟku yāṇṭu 4(9)∼vatu **meṣa**nāyaṟṟu **(pūrvva)pakṣa**ttu **pañ-cami**yum **budha**ṉkiḻamaiyum peṟṟa Urocaṇi nāḷ **ja**yaṅkoṇṭacoḻamaṇṭalattu puliyūr〈k〉k(o)〈2〉ṭṭamāṉa kulottuṅkacoḻapu [4+] tirumayilāp(pūr) [5+] Immaṇṭalattu puḻaṟkoṭṭamāṉa vi**krama**coḻavaḷanāṭṭu tuṭarmuḷḷināṭṭu Ayanapurattu Ayaṉapu-raṅkiḻavaṉ teḷḷiyāṉāṉa ceḻiyataraiyaṉum meṟpaṭi niṉṟanampiyum Iv〈3〉viruvom nilavilai**pramā**ṇam paṇ [4+] tta paricāvatu 〈|〉 puliyūr〈k〉koṭṭattil Eḻumūrnāṭṭil teḷḷiyaciṅkanāyaṉār tiruviṭaiyāṭṭamāṉa putuppākkattil Eṅkaḷ kāṇiyāṉa karainilattilum palarpakkalilum koṇṭuṭaiya nilattilum Ayaṉapuraṅkiḻa〈vaṉ〉〈4〉 virakāṅkaiyarā-yar Uḷḷuṭṭār Ivvūr [4+] kāṇikku Iṟai [2+] ṟṟāmal viṭṭuppo yivarkaḷ kā(ṇikku) vanta Iṟaikkum paṭṭiIṟaikkum Iṉakku (mekkaparamākayil) Ivarkaḷ kāṇiyāṉa [10+] El-laikkum tiruvallikkeṇi Ellai(kku)meṟkum〈5〉 teṉpāṟkellai Ipputuppākkattil capai

[3+]r̲r̲ukku (vaṭa)kkum melpāṟkellaikkum [3+] poṟikku kiḻakku vatikku [4+] kāl nilam viṭṭu kiḻakkum Utaiyaṉmaṭṭattukku kiḻaivatikku kiḻakkum Āṇṭamu [12+] vatikku kiḻakkum vaṭapāṟke〈6〉llai pātirikuḻiyil teṉkaṟaikku [4+] puvā(li)kku [2+] kuṟaikku teṟkum Iṉṉāṟpāṟkellaikkum Uḷḷu Er̲r̲a〈c〉 curukkam Uṭpaṭa talaikko pativāramu motta [12+] māka Utakam paṇṇi〈7〉 viṭṭa paṅku Oṉṟu nikki nirnilam [6+] nilam nattam paruvarampu [1+] laikuṭi perunattam maramum kiṇaṟum Uṭpaṭa tiṟuttināl paṅku Er̲r̲a〈c〉curukkam Uṭpaṭa [11+] ma Eṅkaḷ nila〈8〉ttil ṉālpaṅku Oṉṟarai [7+] muṉṟum viṟṟu〈k〉kuṭuttu koḷvata [3+] tanta vilaipporuḷ Aṉṟāṭunaṟpaṇam 100 2 10-m [6+]〈9〉 Ippaṅku muṉṟum turavukaḻum [8+] lai**pramā**ṇamāvatākavum Ippaṅku muṉṟu(m) vilaikkuṟa viṟṟu poruḷurakkaikkoṇṭu viṟṟu [4+]〈10〉 ceḻiyataraiyaṉum meṟpaṭi [7+] Ippaṅku muṉṟum turavukaḻum [4+] tāyatāṉātikaḷukkum Urittāvatākavum I**pramā** [8+]〈11〉 mukkālāvatum Ippaṅku [5+] mum Uṭpaṭa Ippaṇam nūṟṟeḻu [8+] laiyāvatākavum Ipputuppākkam Iṟai [8+]〈12〉 māṭai viḻukkāṭṭukku [10+] tirunāmat-tukkāṇiyāka [6+] tukku māṭai muṉṟum nāṅkaḷ taṅkaḻukku〈13〉 [3+] ṭāṉ kūṭṭi Iṟaii [5+] kavum cammatittu viṟṟu vilai**pramā** [7+] kku〈ṭu〉ttom tirumayilāppūr Ūravaṟkku [6+]〈14〉 kku Ivai Ayaṉapuraṅkiḻava [7+] raiyaṉ Eḻuttu 〈|〉 Ippaṭikku Ivai Aya [8+] Araiyaṉ niṉ̲r̲anampi Eḻuttu 〈|〉 Ippaṭikku Ivai [9+]

# Bibliography

Digital edition of SII 8.537 by Subrahmanya Aiyer 1937 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

## Primary

**[SII]** Subrahmanya Aiyer, K.V. 1937. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VIII: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Malayalam, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 7. Delhi: Archaeological survey of India (Manager of Publications). Page 274, item 537.